

- la pression continue des coûts de production
continued pressure of production costs
στ. συνεχής συμπίεση τοῦ κόστους παραγωγῆς
- les coûts réels
real costs
ζ. πραγματικὸ κόστος
- le coût de refinancement
refinancing cost
η. κόστος ἀναχρηματοδότησης
- l'allègement des coûts salariaux
easing of wage costs
θ. ἐλάφρυνση τοῦ μισθολογικοῦ (κόστους τῶν μισθῶν)
- la poussée des coûts salariaux par unité produite
increase of unit labour costs
ι. αὐξηση κόστους ἐργασίας ἀνὰ μονάδα προϊόντος
- les coûts du travail
labour costs
ια. κόστος ἐργασίας
- l'enchérissement du coût de la vie
rise in the cost of living
ιβ. ἄνοδος τοῦ κόστους ζωῆς
- l'évolution des coûts
trend of costs
ιγ. ἐξέλιξη τοῦ κόστους
- la hausse des coûts
rise in costs
ιδ. ἄνοδος τοῦ κόστους
- la poussée des coûts
marked/rapid rise in costs
ιε. ταχεία ἄνοδος τοῦ κόστους
- un allègement sensible de la pression des coûts
a distinct slackening in the upward movement of costs
ιστ. αἰσθητὴ ἐπιβράνδυνση τῆς ἀνοδικῆς κίνησης τοῦ κόστους
- 129 **couverture** κάλυψη
la couverture des besoins de financement
cover of financial needs
α. κάλυψη τῶν χρηματοδοτικῶν ἀναγκῶν
- les besoins de couverture à terme entre les monnaies des Etats membres
need for forward cover between the currencies of the Member States
β. ἀνάγκη προθεσμιακῆς κάλυψης μεταξὺ τῶν νομισμάτων τῶν χωρῶν-μελῶν
- le degré de couverture
degree of cover
γ. βαθμὸς κάλυψης
- 130 **création** δημιουργία
la création monétaire interne
internal monetary creation
ἐσωτερικὴ δημιουργία χρήματος
- 131 **crédit** πίστωση, δανεισμός, δάνειο
le crédit bancaire
bank credit
α. τραπεζικὴ πίστωση
- l'accroissement du crédit bancaire
—growth of bank lending
—increase in bank loans
β. αὐξηση τῶν τραπεζικῶν δανείων

